

Niniejsze wskazówki bezpieczeństwa zostały przygotowane na podstawie wymogów Rozporządzenia (UE) 2023/988 w sprawie ogólnego bezpieczeństwa produktów (GPSR). Mają one na celu ochronę użytkowników przed zagrożeniami wynikającymi z niewłaściwego stosowania. Ostrzeżenia zostały sformułowane w sposób prosty i zrozumiały, z myślą o osobach starszych oraz z ograniczeniami ruchowymi.

Analiza ryzyka

- Ryzyko zadławienia przy kontakcie małych elementów z dziećmi.
- Ryzyko uduszenia przy niewłaściwym użyciu folii.
- Ryzyko poparzeń przy napełnianiu gorącym powietrzem lub nieodpowiednim gazem.
- Ryzyko pożaru w kontakcie z otwartym ogniem.

Instrukcja bezpiecznego używania

- Produkt przeznaczony wyłącznie dla osób powyżej 14 roku życia.
- Napełniać wyłącznie powietrzem lub helem, nigdy łatwopalnymi gazami.
- Nie zbliżać do źródeł ognia ani wysokiej temperatury.
- Nie wkładać folii do ust ani nie używać jako zabawki dla małych dzieci.
- Unikać ostrych przedmiotów, które mogą przebić balon.

Utylizacja

- Po użyciu przebić i złożyć, aby zapobiec ponownemu nadmuchaniu.
- Utylizować zgodnie z lokalnymi przepisami dotyczącymi odpadów z tworzyw sztucznych.
- Jeśli to możliwe, przekazać do recyklingu.

English

These safety instructions have been prepared in accordance with Regulation (EU) 2023/988 on general product safety (GPSR). They aim to protect users from risks resulting from improper use. The warnings are written in a simple and clear way, with special consideration for elderly users and those with reduced mobility.

Risk analysis

- Choking hazard if small parts come into contact with children.
- Suffocation risk if the foil is misused.
- Risk of burns when filled with hot air or unsuitable gas.
- Fire hazard if exposed to open flames.

Safe usage instructions

- Product intended only for users over 14 years old.
- Inflate only with air or helium, never with flammable gases.
- Keep away from heat sources and open flames.
- Do not place the foil in the mouth or give it as a toy to small children.
- Avoid sharp objects that may puncture the balloon.

Disposal

- Deflate and fold after use to prevent re-inflation.
- Dispose of according to local plastic waste regulations.
- Recycle at collection points whenever possible.

Čeština

Tyto bezpečnostní pokyny byly připraveny v souladu s nařízením (EU) 2023/988 o obecné bezpečnosti výrobků (GPSR). Jejich cílem je chránit uživatele před riziky vyplývajícími z nesprávného používání. Upozornění jsou formulována jednoduše a srozumitelně, se zřetelem na starší osoby a osoby s omezenou pohyblivostí.

Analýza rizik

- Riziko udušení při kontaktu malých částí s dětmi.
- Nebezpečí zadušení při nesprávném použití fólie.
- Riziko popálení při plnění horkým vzduchem nebo nevhodným plynem.
- Riziko požáru při kontaktu s otevřeným ohněm.

Pokyny pro bezpečné používání

- Výrobek je určen pouze osobám starším 14 let.

- Nafukujte pouze vzduchem nebo heliem, nikdy hořlavými plyny.
- Uchovávejte mimo dosah zdrojů tepla a otevřeného ohně.
- Nevkládejte fólii do úst ani ji nedávejte malým dětem jako hračku.
- Vyhněte se ostrým předmětům, které mohou balón propíchnout.

Likvidace

- Po použití vypustěte a složte, aby se zabránilo opětovnému nafouknutí.
- Likvidujte v souladu s místními předpisy pro plastový odpad.
- Pokud je to možné, odevzdejte k recyklaci.

Slovenčina

Tieto pokyny k bezpečnosti boli pripravené v súlade s nariadením (EÚ) 2023/988 o všeobecnej bezpečnosti výrobkov (GPSR). Ich cieľom je chrániť používateľov pred rizikami vyplývajúcimi z nesprávneho používania. Upozornenia sú napísané jednoducho a zrozumiteľne, s ohľadom na starších ľudí a osoby s obmedzenou pohyblivosťou.

Analýza rizík

- Riziko udusení pri kontakte malých častí s deťmi.
- Nebezpečenstvo zadusení pri nesprávnom použití fólie.
- Riziko popálenia pri nafukovaní horúcim vzduchom alebo nevhodným plynom.
- Riziko požiaru pri kontakte s otvoreným ohňom.

Pokyny na bezpečné používanie

- Výrobok je určený iba pre osoby staršie ako 14 rokov.
- Nafukujte iba vzduchom alebo héliom, nikdy horľavými plynmi.
- Držte ďalej od zdrojov tepla a otvoreného ohňa.
- Nevkladajte fóliu do úst ani ju nedávajte malým deťom ako hračku.

- Vyhýbajte sa ostrým predmetom, ktoré môžu balón prepichnúť.

Likvidácia

- Po použití vypustite a zložte, aby ste zabránili opätovnému nafúknutiu.
- Likvidujte v súlade s miestnymi predpismi o plastovom odpade.
- Ak je to možné, odovzdajte do zberného miesta na recykláciu.

Deutsch

Diese Sicherheitshinweise wurden gemäß der Verordnung (EU) 2023/988 über die allgemeine Produktsicherheit (GPSR) erstellt. Sie sollen die Nutzer vor Risiken durch unsachgemäße Verwendung schützen. Die Warnungen sind in einfacher und verständlicher Form verfasst, insbesondere für ältere Menschen und Personen mit eingeschränkter Mobilität.

Risikobewertung

- Erstickungsgefahr durch kleine Teile in der Nähe von Kindern.
- Erstickungsrisiko durch unsachgemäße Verwendung der Folie.
- Verbrennungsgefahr bei Befüllung mit heißer Luft oder ungeeignetem Gas.
- Brandgefahr bei Kontakt mit offener Flamme.

Sichere Verwendung

- Produkt nur für Personen über 14 Jahren bestimmt.
- Nur mit Luft oder Helium befüllen, niemals mit brennbaren Gasen.
- Von Hitzequellen und offenem Feuer fernhalten.
- Folie nicht in den Mund nehmen und nicht als Spielzeug für kleine Kinder verwenden.
- Scharfe Gegenstände vermeiden, die den Ballon beschädigen könnten.

Entsorgung

- Nach Gebrauch entleeren und zusammenfalten, um ein erneutes Aufblasen zu verhindern.
- Entsorgen Sie das Produkt gemäß den örtlichen Vorschriften für Kunststoffabfälle.

- Wenn möglich, zur Wiederverwertung abgeben.

Українська

Ці інструкції з безпеки були підготовлені відповідно до Регламенту (ЄС) 2023/988 щодо загальної безпеки продукції (GPSR). Вони мають на меті захистити користувачів від ризиків, що виникають у разі неправильного використання. Попередження викладені простою та зрозумілою мовою, з урахуванням потреб людей похилого віку та осіб з обмеженою рухливістю.

Аналіз ризиків

- Небезпека удушення маленькими деталями для дітей.
- Ризик задихи при неправильному використанні фольги.
- Ризик опіків при надуванні гарячим повітрям або невідповідним газом.
- Небезпека пожежі при контакті з відкритим вогнем.

Інструкція безпечного використання

- Продукт призначений лише для осіб старше 14 років.
- Надуйте тільки повітрям або гелієм, ніколи не використовуйте легкозаймисті гази.
- Тримайте подалі від джерел тепла та відкритого вогню.
- Не кладіть фольгу до рота і не давайте дітям як іграшку.
- Уникайте гострих предметів, що можуть пошкодити кулю.

Утилізація

- Після використання випустіть повітря та складіть виріб.
- Утилізуйте відповідно до місцевих правил щодо пластикових відходів.
- Якщо можливо, здайте на переробку.

Română

Aceste instrucțiuni de siguranță au fost pregătite în conformitate cu Regulamentul (UE) 2023/988 privind siguranța generală a produselor (GPSR). Ele au scopul

de a proteja utilizatorii de riscurile ce pot apărea în urma utilizării necorespunzătoare. Avertismentele sunt formulate simplu și clar, ținând cont de persoanele în vârstă și de cele cu mobilitate redusă.

Analiza riscurilor

- Pericol de sufocare prin piese mici pentru copii.
- Risc de asfixiere în cazul folosirii incorecte a foliei.
- Risc de arsuri la umflare cu aer fierbinte sau gaz nepotrivit.
- Pericol de incendiu la contactul cu flacăra deschisă.

Instrucțiuni de utilizare în siguranță

- Produs destinat exclusiv persoanelor peste 14 ani.
- Umflați numai cu aer sau heliu, niciodată cu gaze inflamabile.
- Țineți departe de sursele de căldură și flacăra deschisă.
- Nu introduceți folia în gură și nu o oferiți copiilor mici drept jucărie.
- Evitați obiectele ascuțite care pot înțepa balonul.

Eliminare

- După utilizare, dezumflați și pliați pentru a preveni reumflarea.
- Eliminați conform reglementărilor locale privind deșeurile din plastic.
- Reciclați ori de câte ori este posibil.

Magyar

Ezek a biztonsági utasítások az (EU) 2023/988 rendeletnek megfelelően készültek, amely az általános termékbiztonságot szabályozza (GPSR). Céljuk a felhasználók védelme a nem rendeltetésszerű használatból eredő kockázatokkal szemben. A figyelmeztetések egyszerűen és érthetően vannak megfogalmazva, különös tekintettel az idősebb és mozgásukban korlátozott személyekre.

Kockázatelemzés

- Fulladásveszély gyermekeknél apró részek miatt.

- Megfulladás veszélye a fólia helytelen használatakor.
- Égési sérülés veszélye forró levegővel vagy nem megfelelő gázzal történő felfújáskor.
- Tűzveszély nyílt lánggal való érintkezéskor.

Biztonságos használat

- A termék csak 14 év felettiek számára készült.
- Csak levegővel vagy héliummal fújja fel, soha ne használjon éghető gázokat.
- Tartsa távol hőforrásoktól és nyílt lángtól.
- Ne tegye a fóliát a szájába, és ne adja kisgyermekeknek játékként.
- Kerülje az éles tárgyakat, amelyek kilyukasztják a lufit.

Ártalmatlanítás

- Használat után engedje ki a levegőt, majd hajtsa össze.
- Ártalmatlanítsa a helyi műanyag hulladék szabályozásoknak megfelelően.
- Amennyiben lehetséges, adja le újrahasznosításra.

Български

Тези инструкции за безопасност са подготвени съгласно Регламент (ЕС) 2023/988 относно общата безопасност на продуктите (GPSR). Те имат за цел да предпазят потребителите от рискове, произтичащи от неправилна употреба. Предупрежденията са формулирани по прост и разбираем начин, като се вземат предвид възрастните хора и хората с намалена подвижност.

Анализ на риска

- Опасност от задушаване с малки части при деца.
- Риск от задушаване при неправилна употреба на фолиото.
- Риск от изгаряния при пълнене с горещ въздух или неподходящ газ.
- Опасност от пожар при контакт с открит пламък.

Инструкции за безопасна употреба

- Продуктът е предназначен само за лица над 14 години.
- Пълнете само с въздух или хелий, никога с леснозапалими газове.
- Дръжте далеч от източници на топлина и открит огън.
- Не поставяйте фолиото в устата и не го давайте на малки деца като играчка.
- Избягвайте остри предмети, които могат да пробият балона.

Изхвърляне

- След употреба изпуснете въздуха и съгнете.
- Изхвърлете според местните разпоредби за пластмасови отпадъци.
- Когато е възможно, предайте за рециклиране.

Ελληνικά

Αυτές οι οδηγίες ασφαλείας έχουν συνταχθεί σύμφωνα με τον Κανονισμό (ΕΕ) 2023/988 σχετικά με τη γενική ασφάλεια των προϊόντων (GPSR). Στόχος τους είναι να προστατεύσουν τους χρήστες από κινδύνους που προκύπτουν από ακατάλληλη χρήση. Οι προειδοποιήσεις έχουν διατυπωθεί με απλό και κατανοητό τρόπο, λαμβάνοντας υπόψη τους ηλικιωμένους και τα άτομα με μειωμένη κινητικότητα.

Ανάλυση κινδύνων

- Κίνδυνος πνιγμού από μικρά μέρη για παιδιά.
- Κίνδυνος ασφυξίας από λανθασμένη χρήση της μεμβράνης.
- Κίνδυνος εγκαυμάτων κατά το φούσκωμα με ζεστό αέρα ή ακατάλληλο αέριο.
- Κίνδυνος πυρκαγιάς σε επαφή με γυμνή φλόγα.

Οδηγίες ασφαλούς χρήσης

- Το προϊόν προορίζεται μόνο για άτομα άνω των 14 ετών.
- Φουσκώστε μόνο με αέρα ή ήλιο, ποτέ με εύφλεκτα αέρια.
- Κρατήστε μακριά από πηγές θερμότητας και γυμνή φλόγα.

- Μην βάζετε το φύλλο στο στόμα και μην το δίνετε σε μικρά παιδιά ως παιχνίδι.
- Αποφύγετε αιχμηρά αντικείμενα που μπορεί να τρυπήσουν το μπαλόνι.

Απόρριψη

- Μετά τη χρήση ξεφουσκώστε και διπλώστε.
- Απορρίψτε σύμφωνα με τους τοπικούς κανονισμούς για τα πλαστικά απόβλητα.
- Ανακυκλώστε όπου είναι δυνατόν.

Lietuvių

Šios saugos instrukcijos parengtos pagal Reglamentą (ES) 2023/988 dėl bendrojo gaminių saugumo (GPSR). Jos skirtos apsaugoti vartotojus nuo rizikos, kylančios dėl netinkamo naudojimo. Įspėjimai pateikti paprasta ir aiškia kalba, atsižvelgiant į vyresnio amžiaus žmones ir asmenis su ribotu judumu.

Rizikos analizė

- Pavojus užspringti mažomis dalimis vaikams.
- Dusimo pavojus netinkamai naudojant foliją.
- Nudegimų pavojus pripučiant karštu oru ar netinkamomis dujomis.
- Gaisro pavojus kontaktuojant su atvira liepsna.

Saugus naudojimas

- Produktas skirtas tik vyresniems nei 14 metų asmenims.
- Pripūsti tik oru arba heliu, niekada degiomis dujomis.
- Laikyti atokiau nuo šilumos šaltinių ir atviros liepsnos.
- Nedėti folijos į burną ir neduoti mažiems vaikams kaip žaislo.
- Vengti aštrių daiktų, galinčių pradurti balioną.

Utilizavimas

- Po naudojimo išleiskite orą ir sulankstykite.
- Utilizuokite pagal vietinius plastiko atliekų tvarkymo reikalavimus.
- Jei įmanoma, atiduokite perdirbti.

Latviešu

Šīs drošības instrukcijas ir sagatavotas saskaņā ar Regulu (ES) 2023/988 par vispārējo produktu drošību (GPSR). Tās paredzētas, lai pasargātu lietotājus no riskiem, kas rodas nepareizas lietošanas rezultātā. Brīdinājumi ir formulēti vienkāršā un saprotamā valodā, ņemot vērā gados vecākus cilvēkus un personas ar ierobežotām pārvietošanās spējām.

Riska analīze

- Aizrīšanās risks ar mazām detaļām bērniem.
- Nosmakšanas risks, ja folija tiek izmantota nepareizi.
- Adegumu risks, piepildot ar karstu gaisu vai nepiemērotām gāzēm.
- Ugunsgrēka risks, saskaroties ar atklātu liesmu.

Droša lietošana

- Produkts paredzēts tikai personām vecākām par 14 gadiem.
- Piepildīt tikai ar gaisu vai hēliju, nekad ar uzliesmojošām gāzēm.
- Turēt tālāk no siltuma avotiem un atklātas liesmas.
- Nelikt foliju mutē un nedot to maziem bērniem kā rotaļlietu.
- Izvairīties no asiem priekšmetiem, kas var caurdurt balonu.

Utilizācija

- Pēc lietošanas izlaist gaisu un salocīt.
- Utilizēt saskaņā ar vietējiem plastmasas atkritumu noteikumiem.
- Iespēju robežās nodot pārstrādei.

Suomi

Nämä turvallisuuohjeet on laadittu EU:n asetuksen 2023/988 mukaisesti, joka koskee yleistä tuoteturvallisuutta (GPSR). Ne on tarkoitettu suojaamaan käyttäjiä riskeiltä, jotka aiheutuvat väärästä käytöstä. Varoitukset on kirjoitettu yksinkertaisella ja selkeällä tavalla, ottaen huomioon ikääntyneet ja liikkumisrajoitteiset henkilöt.

Riskianalyysi

- Tukehtumisvaara pienistä osista lapsille.
- Tukehtumisriski, jos folioita käytetään väärin.

- Palovammojen vaara, jos täytetään kuumalla ilmalla tai sopimattomilla kaasuilla.
- Tulipalovaara kosketuksessa avotuleen.

Turvallinen käyttö

- Tuote on tarkoitettu vain yli 14-vuotiaille.
- Täytä vain ilmalla tai heliumilla, ei koskaan syttyvillä kaasuilla.
- Pidä poissa lämmönlähteistä ja avotulesta.
- Älä laita foliota suuhun äläkä anna sitä pienille lapsille leluksi.
- Vältä teräviä esineitä, jotka voivat puhkaista ilmapallon.

Hävittäminen

- Käytön jälkeen tyhjennä ja taita.
- Hävitä paikallisten muovijäteohjeiden mukaisesti.
- Kierrätä aina kun mahdollista.

Hrvatski

Ove sigurnosne upute pripremljene su u skladu s Uredbom (EU) 2023/988 o općoj sigurnosti proizvoda (GPSR). Njihova je svrha zaštititi korisnike od rizika koji proizlaze iz nepravilne uporabe. Upozorenja su napisana jednostavnim i razumljivim jezikom, uzimajući u obzir starije osobe i osobe s ograničenom pokretljivošću.

Analiza rizika

- Opasnost od gušenja malim dijelovima za djecu.
- Opasnost od gušenja nepravilnom uporabom folije.
- Opasnost od opeklin pri napuhavanju vrućim zrakom ili neodgovarajućim plinom.
- Opasnost od požara pri kontaktu s otvorenim plamenom.

Sigurna uporaba

- Proizvod je namijenjen samo osobama starijim od 14 godina.
- Napuhavati samo zrakom ili helijem, nikada zapaljivim plinovima.

- Držati dalje od izvora topline i otvorenog plamena.
- Ne stavljati foliju u usta i ne davati je maloj djeci kao igračku.
- Izbjegavati oštre predmete koji mogu probušiti balon.

Zbrinjavanje

- Nakon uporabe ispustiti zrak i složiti.
- Odložiti u skladu s lokalnim propisima o plastičnom otpadu.
- Predati na recikliranje kad god je moguće.

Slovenski

Ta varnostna navodila so bila pripravljena v skladu z Uredbo (EU) 2023/988 o splošni varnosti proizvodov (GPSR). Namenjena so zaščititi uporabnikov pred tveganji, ki izhajajo iz nepravilne uporabe. Opozorila so zapisana na preprost in razumljiv način, ob upoštevanju starejših oseb in oseb z omejeno gibljivostjo.

Analiza tveganja

- Nevarnost zadušitve z majhnimi deli pri otrocih.
- Nevarnost zadušitve pri nepravilni uporabi folije.
- Nevarnost opeklin pri napihovanju z vročim zrakom ali neprimernim plinom.
- Nevarnost požara ob stiku z odprtim ognjem.

Varna uporaba

- Izdelek je namenjen samo osebam, starejšim od 14 let.
- Napihujte samo z zrakom ali helijem, nikoli z vnetljivimi plini.
- Hranite stran od virov toplote in odprtega ognja.
- Folije ne dajajte v usta in je ne dajajte majhnim otrokom kot igračo.
- Izogibajte se ostrim predmetom, ki lahko preluknjajo balon.

Odstranjevanje

- Po uporabi izpraznite in zložite.

- Odstranite v skladu z lokalnimi predpisi o plastičnih odpadkih.
- Če je mogoče, oddajte v recikliranje.

Français

Ces consignes de sécurité ont été préparées conformément au Règlement (UE) 2023/988 sur la sécurité générale des produits (GPSR). Elles visent à protéger les utilisateurs contre les risques liés à une mauvaise utilisation. Les avertissements sont rédigés de manière simple et claire, en tenant compte des personnes âgées et de celles à mobilité réduite.

Analyse des risques

- Risque d'étouffement avec de petites pièces pour les enfants.
- Risque de suffocation en cas de mauvaise utilisation du film.
- Risque de brûlures lors du gonflage avec de l'air chaud ou un gaz inapproprié.
- Risque d'incendie en contact avec une flamme nue.

Instructions d'utilisation en toute sécurité

- Produit réservé aux personnes de plus de 14 ans.
- Gonfler uniquement avec de l'air ou de l'hélium, jamais avec des gaz inflammables.
- Tenir à l'écart des sources de chaleur et des flammes nues.
- Ne pas mettre le film dans la bouche et ne pas le donner aux jeunes enfants comme jouet.
- Éviter les objets pointus pouvant percer le ballon.

Élimination

- Après utilisation, dégonfler et plier pour éviter un regonflage.
- Éliminer conformément aux réglementations locales sur les déchets plastiques.
- Recycler si possible.

Español

Estas instrucciones de seguridad han sido preparadas de acuerdo con el Reglamento (UE) 2023/988 sobre

seguridad general de los productos (GPSR). Su objetivo es proteger a los usuarios de los riesgos derivados de un uso indebido. Las advertencias están redactadas de forma sencilla y clara, teniendo en cuenta a las personas mayores y a aquellas con movilidad reducida.

Análisis de riesgos

- Riesgo de asfixia por piezas pequeñas para los niños.
- Riesgo de sofocación por uso incorrecto del material.
- Riesgo de quemaduras al inflar con aire caliente o gas inadecuado.
- Riesgo de incendio en contacto con una llama abierta.

Instrucciones de uso seguro

- Producto destinado únicamente a personas mayores de 14 años.
- Inflar solo con aire o helio, nunca con gases inflamables.
- Mantener alejado de fuentes de calor y llamas abiertas.
- No introducir la lámina en la boca ni dársela a niños pequeños como juguete.
- Evitar objetos punzantes que puedan perforar el globo.

Eliminación

- Tras su uso, desinflar y doblar para evitar un nuevo inflado.
- Eliminar conforme a las normativas locales sobre residuos plásticos.
- Reciclar siempre que sea posible.

Svenska

Dessa säkerhetsanvisningar har utarbetats i enlighet med förordning (EU) 2023/988 om allmän produktsäkerhet (GPSR). De syftar till att skydda användarna mot risker som uppstår vid felaktig användning. Varningarna är skrivna på ett enkelt och tydligt sätt, med särskild hänsyn till äldre och personer med nedsatt rörlighet.

Riskanalys

- Kvävningsrisk för barn genom små delar.

- Risk för kvävning vid felaktig användning av folien.
- Brännskaderisk vid uppblåsning med het luft eller olämplig gas.
- Brandrisk vid kontakt med öppen låga.

Säker användning

- Produkten är endast avsedd för personer över 14 år.
- Fyll endast med luft eller helium, aldrig med brännbara gaser.
- Hålls borta från värmekällor och öppen eld.
- Sätt inte folien i munnen och ge den inte till små barn som leksak.
- Undvik vassa föremål som kan punktera ballongen.

Avfallshantering

- Töm och vik efter användning för att undvika återuppblåsning.
- Kassera enligt lokala bestämmelser för plastavfall.
- Återvinn om möjligt.

Português

Estas instruções de segurança foram preparadas de acordo com o Regulamento (UE) 2023/988 relativo à segurança geral dos produtos (GPSR). Têm como objetivo proteger os utilizadores dos riscos resultantes de uma utilização incorreta. Os avisos estão redigidos de forma simples e clara, tendo em conta as pessoas idosas e aquelas com mobilidade reduzida.

Análise de riscos

- Risco de asfixia com peças pequenas para crianças.
- Risco de sufocação em caso de uso incorreto da folha.
- Risco de queimaduras ao encher com ar quente ou gás inadequado.
- Risco de incêndio em contacto com chama aberta.

Instruções de utilização segura

- Produto destinado apenas a pessoas com mais de 14 anos.

- Encher apenas com ar ou hélio, nunca com gases inflamáveis.
- Manter afastado de fontes de calor e chamas abertas.
- Não colocar a folha na boca nem dar às crianças pequenas como brinquedo.
- Evitar objetos afiados que possam furar o balão.

Eliminação

- Após a utilização, esvaziar e dobrar para evitar novo enchimento.
- Eliminar de acordo com a regulamentação local sobre resíduos de plástico.
- Reciclar sempre que possível.

Nederlands

Deze veiligheidsinstructies zijn opgesteld in overeenstemming met Verordening (EU) 2023/988 inzake algemene productveiligheid (GPSR). Ze zijn bedoeld om gebruikers te beschermen tegen risico's die voortvloeien uit onjuist gebruik. De waarschuwingen zijn eenvoudig en duidelijk geformuleerd, met bijzondere aandacht voor ouderen en mensen met beperkte mobiliteit.

Risicoanalyse

- Verstikkingsgevaar door kleine onderdelen voor kinderen.
- Verstikkingsgevaar bij onjuist gebruik van de folie.
- Verbrandingsgevaar bij het vullen met hete lucht of ongeschikt gas.
- Brandgevaar bij contact met open vuur.

Veilig gebruik

- Product uitsluitend bestemd voor personen ouder dan 14 jaar.
- Alleen opblazen met lucht of helium, nooit met brandbare gassen.
- Uit de buurt houden van warmtebronnen en open vuur.
- Folie niet in de mond steken en niet aan kleine kinderen geven als speelgoed.

- Vermijd scherpe voorwerpen die de ballon kunnen doorboren.
- Riciclare ove possibile.

Verwijdering

- Na gebruik leeg laten lopen en opvouwen om opnieuw opblazen te voorkomen.
- Verwijderen volgens de plaatselijke voorschriften voor plastic afval.
- Indien mogelijk recycleren.

Italiano

Queste istruzioni di sicurezza sono state redatte in conformità al Regolamento (UE) 2023/988 sulla sicurezza generale dei prodotti (GPSR). Esse mirano a proteggere gli utenti dai rischi derivanti da un uso improprio. Gli avvertimenti sono formulati in modo semplice e chiaro, tenendo conto delle persone anziane e di quelle con mobilità ridotta.

Analisi dei rischi

- Pericolo di soffocamento con piccole parti per i bambini.
- Rischio di asfissia in caso di uso scorretto della pellicola.
- Rischio di ustioni gonfiando con aria calda o gas non idoneo.
- Rischio di incendio a contatto con fiamme libere.

Istruzioni per un uso sicuro

- Prodotto destinato solo a persone di età superiore ai 14 anni.
- Gonfiare solo con aria o elio, mai con gas infiammabili.
- Tenere lontano da fonti di calore e fiamme libere.
- Non mettere la pellicola in bocca e non darla ai bambini piccoli come giocattolo.
- Evitare oggetti appuntiti che possano forare il palloncino.

Smaltimento

- Dopo l'uso sgonfiare e piegare per evitare un nuovo gonfiaggio.
- Smaltire secondo le normative locali sui rifiuti plastici.